



LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

(UNDP / 20. Coord)

Mauritanie

03/01/08

Monsieur le Premier Ministre,

Avec l'assentiment de votre Gouvernement et après avoir consulté les responsables des divers organismes du système des Nations Unies, j'ai l'honneur de nommer Madame Maria Do Valle Ribeiro au poste de Coordinatrice résidente des activités opérationnelles de développement de l'Organisation des Nations Unies en République islamique de Mauritanie. Les fonctions du Coordonnateur résident sont décrites au paragraphe 34 de l'annexe à la résolution de l'Assemblée générale 32/197 du 20 décembre 1977 prévoyant des aménagements visant à l'amélioration de la coordination des activités opérationnelles de développement par le système des Nations Unies au niveau des pays.

Conformément à ces dispositions, Madame Do Valle Ribeiro assumera la responsabilité générale et la direction des équipes chargées de la coordination des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies en République islamique de Mauritanie au nom de l'Organisation. Elle devra me rendre compte de l'exercice de ses fonctions qui seront conformes aux priorités établies par vos autorités nationales compétentes.

Ces arrangements ne modifieront pas les relations qui existent entre votre Gouvernement et les divers organismes du système des Nations Unies, ni la voie hiérarchique et les voies de communication entre les représentants de ces organismes au niveau de votre pays et leurs dirigeants.


Son Excellence
Monsieur Zein Ould Zeidane
Premier Ministre de la République islamique de Mauritanie
Nouakchott

Je saurais gré à votre Gouvernement de bien vouloir tenir la
Coordonnatrice résidente au courant des questions en rapport avec les fonctions
qui lui incombent, aux fins de lui permettre d'assurer la bonne coordination des
activités opérationnelles de développement de l'Organisation.

Par ailleurs, l'Administrateur du Programme des Nations Unies pour le
développement (PNUD), avec le consentement de votre Gouvernement et
conformément aux accords pertinents conclus entre cet organisme et votre
Gouvernement, a nommé Madame Do Valle Ribeiro au poste de Représentante
résidente du PNUD. Madame Do Valle Ribeiro sera directement responsable
envers l'Administrateur et les dirigeants des organismes dont la représentation est
assurée par la Représentante résidente du PNUD, pour toutes les questions ayant
trait à leurs activités respectives.

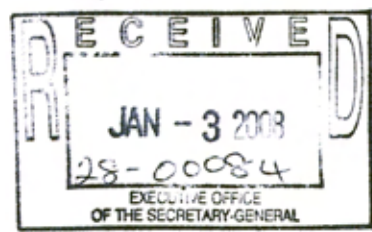
Guidé par les intentions de l'Assemblée générale, j'ai l'honneur de vous
inviter à faire en sorte que, dans l'exercice de ses fonctions,
Madame Do Valle Ribeiro bénéficie de la coopération des autorités compétentes
de la République islamique de Mauritanie. Je ne doute pas que la nomination de
Madame Do Valle Ribeiro à ce poste aura pour effet de renforcer la collaboration
entre votre Gouvernement et les organismes du système des Nations Unies chargés
de l'exécution d'activités opérationnelles en faveur du développement dans votre
pays.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Premier Ministre, les assurances de ma
très haute considération.


Ban Ki-moon

United Nations Development Programme

The Administrator



3 January 2008

Dear Mr. Secretary-General,

I attach for your signature, a letter (which will be dated to reflect the date of dispatch) to the Head of Government concerning the designation of Ms. Maria Do Valle Ribeiro as Resident Coordinator of operational activities for development of the United Nations system in the Islamic Republic of Mauritania.

The Government of the Islamic Republic of Mauritania has formally accepted that the official concerned be designated as Resident Coordinator.

Yours sincerely,

Kemal Derviş

His Excellency
Mr. Ban Ki-moon
Secretary-General
United Nations
New York

Mr. Waudiar,
Please
authorize Oscar.
Kaus
Car